## Paul Goldmann an Arthur Schnitzler, 17. 10. [1895]

Frankfurter Zeitung (Gazette de Francfort).

Fondateur M. L. Sonnemann.

Journal politique, financier,

commercial et littéraire.

Paraissant trois fois par jour.

Bureau à Paris:

24. Rue Feydeau.

Mein lieber Freund,

Herzlichsten Dank für die Kritiken! Das ist gar eine amüsante Lectüre. Wie D Dein Bild da aus all all' den Spiegeln der Öffentlichkeit zurückgeworfen wird! Aber manchmal sieht es mich auch fremd an, schmerzlich fremd, und meine trüben Ahnungen kommen wieder. Ja, ja, laß' nur! Es ist Unsinn, ich weiß.....

Sehr intereffant, diese Lectüre. Über Speidel schrieb ich Dir schon. Kalbeck ist unerträglich schwülftig geschrieben. Gefällt ihm das Stück wirklich so? Oder hat er nur vernommen, daß es Speidel loben würde und sich darum beeilt, um die Wette zu loben, - auf Seiten der Mächtigen, wie immer? Ich glaube, der ift kein echter, auf den kannst Du Dich nicht verlassen, - wohl aber auf Speidel. Schön ist das Wohlwollen und die Sympathie, die fast bei Allen zutage tritt. Einiges davon ist wohl auf Rechnung des Wienerischen zu setzen, die Hauptsache aber kommt aus der Achtung und dem Respect vor dem Menschen Schnitzler. Durch warmen, ××× herzlichen, neidlofen Ton ragt vor Allem HIRSCHFELD hervor. Das ift Einer, der fich wirklich mit Deinem Talent und Deinem Erfolge freut. Das Schönfte aber ift - es ift feltfam, daß ich diesem widerwärtigen Menschen das Zugeständniß machen muß – J. J. Davids Feuilleton über Dich. Das ift prächtig geschrieben, das ift ein klug und wahr gezeichnetes Seelenbild von Dir und das schlägt |in meinem Innern liebe Saiten an, die lange nicht geklungen. Es hat mich tief berührt, und ich will dem Manne Manches um deßwillen verzeihen. BAUER tadelt den Schluß, und hat vielleicht nicht Unrecht. HEVESI m ist vortrefflich und gescheit, besonders das, was er über die Paradoxe fagt, find goldene Worte. UHL ift merkwürdig boshaft, hat fichtlich fichtlich in der Absicht geschrieben, Dir wehzuthun, packt das Stück viel zu schwer an, fagt aber schließlich doch manches Beherzigenswerthe; sein Tadel gegen die Figur des Vaters ist viel zu hefti heftig ausgedrückt,

aber im Grunde scheint er Recht zu haben. Durch besondere Dummheit zeichnet sich <u>Bunzl</u> aus; er war aber immer ein Ochs. Köstlich ist die künslerische Strenge des »Neuigkeits-Weltblatts«. Hübsch sind auch die <u>Socialisten</u>, welche unzufrieden sind, |weil das Stück nicht nach Dreck stinkt: »Das ist nicht das wahre Volk«. Daß selbst die <u>Antisemiten</u> über Dich sympathisch schreiben (»Reichspost«), ist ein wahrer Triumph für Dich und beweist abermals, daß der Antisemitismus sich nur

gegen die widerlichen Saujuden richtet und vor dem ehrenhaften und tüchtigen Juden entwaffnen muß. <u>Granichstaedten</u> ift fo ungeschickt und offen gemein, daß es |nicht einmal empört; jede Zeile sagt selbst dem nichteingeweihten Leser im Vertrauen, daß der Verfasser lügt.....

Frankfurter Zeitung Frankfurter Zeitung

Leopold Sonnemann

Paris, 17. Oktober.

Frankfurter Zeitung, Paris

Paris Ludwig Speidel, Theater- und Kunstnachrichten. [Burgtheater] [Liebelei, Rechte der Seele], Theater, Kunst und Literatur. Burgtheater [Liebelei, Rechte der Seele]

Burgtheater. »Liebelei«, Schauspiel in drei Acten von Arthur Schnitzler. – »Rechte der Seele«, Schauspiel in einem Acte von Guiseppe Giacosa; deutsch von Otto Eisenschitz, Max Kalbeck

Liebelei. Schauspiel in drei Akten

Ludwig Speidel

Ludwig Speidel

Wien

Robert Hirschfeld, Burgtheater. (»Liebelei« von Arthur Schnitzler. – »Rechte der Seele« von Giacosa.)

Burgtheater Herr Mitterwurzer als Roofe Philips - »Ravich der Getheu, Schnünderppe Giacosa. – »Liebelei«, von Arthur Schnützler.)

Burgtheater (»Rechte der Seele« Ickeb Hattlan Bernschefte Stergtte der Seele« Ickeb Hattlan Bernschefte Stergtte der Schauspiel in einem Akt von Stelebeite, der Seeles der Seel

Emil Granichstaedten, Emil Granichstaedten

Das Gesammtbild ist glänzend; und der Erfolg ist so groß, wie ich ihn nur irgend für Dich wünschen konnte. Jetzt mach' Dich bald und frohen Muthes an die neue Arbeit!

Viele treue Grüße! Dein

Paul Goldmann.

- DLA, A:Schnitzler, HS.NZ85.1.3165.
  Brief, 2 Blätter, 7 Seiten
  Handschrift: blaue Tinte, deutsche Kurrent
  Schnitzler: 1) mit Bleistift eine Unterstreichung, eine seitliche Markierung und das Jahr
  »95« vermerkt 2) mit rotem Buntstift acht Unterstreichungen
- 14 Kalbeck] Nachtkritik: M. K. [=Max Kalbeck]: Theater, Kunst und Literatur. Burgtheater. In: Neues Wiener Tagblatt, Jg. 29, Nr. 278, 10. 10. 1895, S. 7 und Feuilleton: Max Kalbeck: Burgtheater. »Liebelei«, Schauspiel in drei Acten von Arthur Schnitzler. »Rechte der Seele«, Schauspiel in einem Acte von Guiseppe Giacosa; deutsch von Otto Eisenschitz. In: Neues Wiener Tagblatt, Jg. 29, Nr. 279, 11. 10. 1895, S. 1–3.
- <sup>22</sup> Hirschfeld] L. A. Terne [=Robert Hirschfeld]: Burgtheater. (»Liebelei« von Arthur Schnitzler. »Rechte der Seele« von Giacosa.) In: Wiener Sonn- und Montags-Zeitung, Jg. 33, Nr. 41, 14. 10. 1895, S. 1–3.
- 25 J. J. Davids Feuilleton] -v- [=J. J. David]: Arthur Schnitzler. In: Neues Wiener Journal, Jg. 3, Nr. 703, 9. 10. 1895, S. 1–2. (Am Tag der Uraufführung). Zusätzlich dazu verfasste David eine Nachtkritik: -v- [=J. J. David]: Theater und Kunst. (Burgtheater.) In: Neues Wiener Journal, Jg. 3, Nr. 704, 10. 10. 1895, S. 5.
- <sup>28</sup> Bauer] [Julius Bauer]: Hofburgtheater. In: Illustriertes Wiener Extrablatt, Jg. XXXX, Nr. YYYY, 10. 10. 1895, S. 5.
- 29 Hevesi] L. H-i [=Ludwig Hevesi]: Burgtheater. (»Rechte der Seele«, Schauspiel in einem Akt von Giuseppe Giacosa. »Liebelei«, Schauspiel in drei Aufzügen von Arthur Schnitzler.) In: Fremden-Blatt, Jg. 51, Nr. 279, 11. 10. 1895, S. 13–14. Unter den Zeitungsausschnitten Schnitzlers findet sich auch eine zweite Fassung, offenbar für eine Zeitung außerhalb Wiens verfasst (Breslauer Zeitung?): L. H-i [=Ludwig Hevesi]: Burgtheater. (Herr Mitterwurzer als König Philipp. »Rechte der Seele«, von Guiseppe Giacosa. »Liebelei«, von Arthur Schnitzler.).
- 30 Ubl] [Friedrich Uhl]: K. k. Hofburgtheater: »Rechte der Seele«, Schauspiel in einem Acte von Giuseppe Giacosa. »Liebelei«, Schauspiel in drei Acten von Arthur Schnitzler. Zum ersten Male aufgeführt am 9. October. In: Wiener Abendpost, Nr. 234, 10. 10. 1895, S. 1–2.
- 35 Bunzl] Arthur Bunzl: Burgtheater. »Rechte der Seele«, Schauspiel in einem Akt von Giuseppe Giacosa. Deutsch von Otto Eisenschütz. »Liebelei«, Schauspiel in drei Akten von Arthur Schnitzler. Zum erstenmale aufgeführt am 9. Oktober. In: Österreichische Volks-Zeitung, Jg. XXXX, Nr. YYYY, 11. 10. 1895, S. 1–2.
- Neuigkeits-Weltblatts] Alpha: Hofburgtheater. (»Rechte der Seele«, Schauspiel in einem Akte von Guiseppe Giacosa. »Liebelei«, Schauspiel in drei Akten von Arthur Schnitzler.
  Erstaufführung am 9. Oktober 1895.) In: Neuigkeits-Welt-Blatt, Jg. 22, Nr. 235, 12. 10. 1895, S. 10.
- 36 Socialiften] e. w. [=Edmund Wengraf]: Burgtheater. In: Arbeiter-Zeitung, Jg. 7, Nr. 279, 11. 10. 1895, Morgenblatt, S. 5.
- 37 Das ... Volk ] Paraphrase, kein direktes Zitat
- 38 Reichspoft] r. p.: k. k. Hofburgtheater. In: Reichspost, Jg. 2, Nr. 235, 12. 10. 1895, S. 1.
- 38 Granichstaedten] Emil Granichstaedten: Burgtheater. Zwei Schauspiele: »Rechte der

Seele« von Giuseppe Giacosa. – »Liebelei« von Arthur Schnitzler. In: Die Presse, Jg. 48, Nr. 279, 11. 10. 1895, S. 1–2.